



POS.	ITA
1	Resistenza
2	Terminale atermico
3	Maniglia
4	Griglia
5	Vassoio raccogli gocce
6	Commutatore
7	Pannello
8	Manopola
9	Gemma per segnalatore verde
10	Segnalatore verde a siluro V230
11	Tondino guida contrappeso
12	Anello arresto radiale
13	Catena
14	Albero con pignoni
15	Bussola
16	Tirante
17	Gommino paracolpi
18	Cuscinetto
19	Catena
20	Distanziale
21	Pignone

GB	F
Heating element	Résistance
Heatless end piece	Terminal athermique
Handle	Poignée
Grate	Grille
Drip tray	Plat récupération gouttes
Switch	Commutateur
Panel	Panneau
Knob	Bouton
Green pilot lamp	Capsule pour lampe témoin verte
Green torpedo type pilot lamp V230	Lampe témoin verte torpille V230
Counterweight guiding rod	Rond glissière contrepoids
Radial stop ring	Bague d'arrêt radial
Chain	Chaîne
Shaft with pinion	Arbre avec pignons
Bush	Manchon
Tie rod	Tendeur
Rubber bumper	Caoutchouc butoir
Bearing	Coussinet
Chain	Chaîne
Spacer	Entretoise
Pinion	Pignon

D	E
Heizkörper	Resistencia
Athermischer Endverschluß	Terminal atómico
Griff	Manija
Gitter	Rejilla
Tropfenauffangwanne	Bandeja recogida gotas
Umschalter	Conmutador
Paneel	Panel
Drehknopf	Mando
Abdeckung für grünen Leuchtmelder	Cápsula indicador verde
Grüner länglicher Sichtmelder 230 V	Indicador verde largo V230
Führungsschiene für gegengewicht	Cabilla guía contrapeso
Radialdrahtsprengring	Anillo radial parada
Kette	Cadena
Welle mit ritzeln	Eje con piñones
Buchse	Casquillo
Zugstange	Tirante
Gummipuffer	Goma parachoques
Lager	Cojinete
Kette	Cadena
Distanzstück	Distanciador
Ritzel	Piñón

POS.	CODICE	VALID.	SCAD.
1	6002058		
2	2010335		
3	2008612	22/11/2005	
4	2103117		
5	2001919		
6	6030017		
7	2204567		
8	2001379		
9	6061070		
10	6061068		
11	2002142		
12	5930101		
13	5900088		
14	2002140		
15	5900372		
16	2002139		
17	5900012		
18	5900066		
19	5900090		
20	5900378		
21	5900072		